

# **Директивы IFIA (International Federation of Inspection Agencies – Международная Федерация Инспекционных Агентств)**

## **1.1 Сфера действия**

Данные директивы предназначены для того, чтобы в общих чертах описать рабочие процедуры и профессиональные стандарты, используемые в обычных ситуациях компаниями – членами международной федерации инспекционных агентств (IFIA) при предоставлении своих услуг. Этот документ разбит на параграфы, касающиеся различных товаров или продукции. Данный документ призван обеспечить его обладателей только самой общей информацией. Привязка к пищевым продуктам не является обязательной к исполнению и не играет роли при заключении контрактов компанией – членом IFIA, если этот пункт не оговорен особо в условиях контракта.

## **1.2 Обозначения**

### **1.2.1 Компания – член IFIA:**

Компания – член IFIA это легально учрежденное коммерческое предприятие, работающее в сфере инспекционной деятельности и имеющее возможность проводить инспекции одной или более категории товаров, обозначенных в пункте 1.2.4 данного документа и являющаяся признанным членом IFIA.

### **1.2.2 Патрон:**

Патрон это физическое или юридическое лицо, заключающее с компанией – членом IFIA контракт на проведение инспекционных проверок. Патрон выдает компании – члену IFIA инструкции в зависимости от характера и области проведения инспекции. Никакая третья сторона в обычных условиях не имеет права выдавать компании – члену IFIA инструкции относительно инспекционной деятельности или предоставления отчетов или сертификатов, за исключением случаев, когда на это имеется санкция патрона.

### **1.2.3 Инспекция:**

Инспекция это процесс, посредством которого компания – член IFIA, используя имеющиеся знания и компетентность, тестирует или проводит осмотр товаров, продукции, служб, процедур или операций с целью предоставления информации патрону или его уполномоченным.

### **1.2.4 Категории товаров и продукции:**

Различная природа подлежащих инспекции товаров обуславливает необходимость для инспектора хорошо владеть инспекционными методами и знать относящиеся к делу характеристики продукции применительно к товарам, подлежащим инспектированию. Компании – члены IFIA могут осуществлять инспекционную деятельность относительно только одной категории или ряда категорий товаров и продуктов. Компании – члены IFIA должны организационно создать в своей структуре подразделения, ответственные за проведение инспекции каждой категории, с которой работает данная компания.

## **1.3 Технические комитеты**

### **1.3.1 Технические комитеты были созданы с учетом следующих сфер деятельности:**

- Сельскохозяйственные продукты и растительные масла;
- Промышленные товары;
- Минералы;
- Бензин и нефтехимия;
- Охрана окружающей среды, включая опасные отходы;
- Потребительские товары

### **1.3.2 Задачи технических комитетов:**

Задачей технических комитетов IFIA является описание рабочих процедур и профессиональных стандартов относительно данных категорий, входящих в сферу деятельности каждого конкретного комитета.

### **1.4 Особенности привлечения**

Отношения между компанией – членом IFIA и патроном являются чисто контрактными. Все инспекции осуществляются в соответствии с соглашением с патроном. Все отчеты и сертификаты предназначены только для патрона, за исключением случаев, когда что-то иное особо оговорено между патроном и компанией – членом IFIA.

Передача патроном каких-либо отчетов или сертификатов третьей стороне не создает никаких контрактных отношений или обязанностей какого-либо рода между компанией – членом IFIA и третьей стороной.

Патрон должен по возможности выдавать компании – члену IFIA письменные инструкции касательно осуществляемых мероприятий, относящихся к делу деталей отдельных заданий, а также процедур, методов или стандартов, которые патрон желал бы включить в инспекцию.

#### **1.4.1 Типы мероприятий**

Стандартными мероприятиями, на осуществление которых может дать соглашение компания – член IFIA, являются:

- Инспекции количества;
- Инспекции качества;
- Инспекции состояния товаров, упаковки, контейнеров и транспортных средств;
- Инспекции погрузки или разгрузки;
- Отбор образцов;
- Лабораторный анализ или иные проверочные мероприятия.

Осуществление иных мероприятий может быть особо оговорено между патроном и компанией – членом IFIA. Компании – члены IFIA являются ответственными за осуществление инспекционных, проверочных и сертификационных мероприятий. Они не имеют права выступать страховщиками или поручителями за исполнение контракта по количеству или качеству одной из сторон. Все лица, включая патрона, желающие иметь подобные страховки или гарантии, должны взять на себя все необходимые организационные мероприятия и отдельно оплатить их.

#### **1.4.2 Инструкции по инспекциям и заданиям**

Инструкции по каждому инспекционному заданию должны включать все надлежащие детали, дабы дать компании – члену IFIA возможность осуществить инспекционные мероприятия относительно таких моментов, как описание товара или продукции, отчет о количестве и качестве, время и место проведения инспекции, суда или иные средства транспортировки, упаковка, хранение, партнеры по контракту, детали, касающиеся документальной базы (в т. ч. количество аккредитивов, количество погрузочных счетов и т. д.), участвующие в контракте физические лица (в т. ч. агенты судна, контактные лица со стороны поставщика, контактные лица со стороны получателя).

Также рекомендуется, чтобы патрон проинформировал компанию – члена IFIA относительно того, является он покупателем, продавцом, перевозчиком, поставщиком или получателем и т. д., а также кому следует предоставить копии отчетов помимо патрона.

#### **1.4.3 Методы, процедуры и стандарты**

Методы, процедуры и стандарты, применяемые в ходе инспекции, должны быть согласованы между компанией – членом IFIA и патроном, а инструкции должны

соответствовать технической и финансовой базе компании – члена IFIA применительно ко времени и месту проведения инспекции.

В случае, если методы, процедуры и стандарты не оговорены, компания – член IFIA имеет право осуществлять инспекцию по своему усмотрению, согласуясь с соответствующими международными и торговыми стандартами в случае наличия таковых. Если же таковые тоже отсутствуют, то инспекция должна проводиться в соответствии с традициями и практическими наработками, которые компания – член IFIA сочтет адекватными относительно времени и места инспекции. Когда в инспекционный контракт включены методы, процедуры и стандарты для другого объекта, то должны использоваться именно эти методы, процедуры и стандарты за исключением случаев, когда что-то иное особо оговорено между патроном и компанией – членом IFIA.

#### **1.4.4 Обязанности патрона:**

Патрон должен удостовериться, что инструкции выданы вовремя, дабы требуемые мероприятия могли быть эффективно осуществлены, и должен предоставить любые необходимые формы доступа для представителей компании – члена IFIA к товарам, помещениям, грузам и транспортным средствам. В случае необходимости патрон должен обеспечить необходимое оборудование для осуществления требуемых мероприятий. Патрон должен удостовериться, что приняты все необходимые меры для обеспечения сохранности и безопасности условий работы, объектов и грузов в ходе осуществления требуемых мероприятий. Патрон должен сделать все необходимые шаги к ликвидации или уменьшению препятствий или задержек при осуществлении требуемых мероприятий.

#### **1.4.5 Соответствие конкретным целям/пригодность для торговли**

Ни одно положение, содержащееся в каком-либо сертификате, отчете или документе, изданном компанией – членом IFIA, не должно освобождать стороны контракта от обязательства по поставке товара, соответствующего конкретным целям или надлежащего для пригодности для торговли качества.

В случае отсутствия специфических более широких полномочий в действии компании – члена IFIA, любое заключение компании – члена IFIA, сделанное на основе результатов анализа или проверки, может касаться только определенного образца, в отношении которого проводились данные действия. Аналогично, любое заключение, касающееся качества инспектируемых товаров, должно относиться к видимому состоянию только тех товаров, которые были проинспектированы.

### **1.5 Ограниченная гарантия**

Компании – члены IFIA гарантируют, что их работа будет выполнена с должной ответственностью и компетентностью. Они не дают никаких иных или последующих гарантий, оговоренных или гипотетических, а также имеют право снизить свои риски выдвиганием дополнительных обоснованных условий.

#### **2.1 Должная ответственность и компетентность**

Компания – член IFIA должна исполнять свои обязанности с должной ответственностью и компетентностью и должна использовать соответствующие технические и профессиональные стандарты во всех сферах своей деятельности.

Компания – член IFIA не должна давать качественных или количественных гарантий, рассматриваемых как часть инспекционных мероприятий. Стороны, желающие иметь подобные гарантии, могут получить их путем проведения отдельных процедур за отдельную плату.

#### **2.2 Независимость и беспристрастность**

Компания – член IFIA должна осуществлять оговоренные с патроном мероприятия независимо и беспристрастно.

## **2.3 Отчетность**

### **2.3.1**

Компания – член IFIA должна своевременно информировать патрона о ходе выполнения его инструкций.

### **2.3.2**

Компания – член IFIA обычно информирует патрона о своих наблюдениях посредством предоставления сертификатов, отчетов и иных тому подобных документов.

### **2.3.3**

Компания – член IFIA должна своевременно информировать патрона в случае, если какая-то часть оговоренных мероприятий не может быть проведена по какой-либо причине.

## **2.4 Отчеты о случаях повреждения, заражения или утраты**

### **2.4.1**

В случае, когда имеет место причина, могущая вызвать повреждение, заражение или утрату материала, в отношении которого ведется работа, компания – член IFIA должна проконсультироваться с патроном.

### **2.4.2**

По требованию и от имени патрона компания – член IFIA может слать протестные письма с тем, чтобы призвать ответственные стороны к обязательности.

### **2.4.3**

По требованию и от имени патрона компания – член IFIA может вызывать страховых агентов или иных представителей подписавшихся, и имеет право присутствовать при смотре повреждений, осуществляемом данными сторонами.

## **2.5 Нормы здравоохранения и безопасности**

Компания – член IFIA должна уделять должное внимание надлежащим нормам здравоохранения и безопасности.

## **2.6 Ведение записей**

Компания – член IFIA должна вести записи инспекционной деятельности в соответствии с законодательством той страны, в которой она зарегистрирована.

## **2.7 Персонал**

### **2.7.1 Квалификация**

Компания – член IFIA должна нанимать персонал, обладающий необходимыми для осуществления инспекционной деятельности навыками. Используемый персонал может работать полный или неполный рабочий день или являться вольнонаемными инспекторами.

### **2.7.2 Подготовка**

Компания – член IFIA должна разработать и задокументировать тренировочную методику для подготовки персонала к выполнению надлежащих заданий.

В норме тренировочная программа для работающего на полную ставку персонала должна включать вводную часть, практическую часть под руководством опытного инспектора, регулярные тренировки на протяжении всего времени работы на компанию, а также периодическое расширение кругозора инспекторов посредством организации для них семинаров, несущих информацию о технологическом прогрессе и торговых инновациях.

Технические комитеты IFIA могут вносить свои предложения по тренировочному процессу, но адаптация и учреждение тренировочных программ находятся под ответственностью каждой компании – члена IFIA. Подготовка обычно включает:

- Основы инспекционной деятельности;
- Инспекционная техника для осуществления взвешивания, измерения, отбора образцов, инспектирования чистоты, анализов, тестирования и т. д.
- Характеристики продукции и ее применение;
- Инспекционные риски и нормативы безопасности;
- Правильное и безопасное использование оборудования;
- Сертификация и отчетность.

### **2.7.3 Идентификационные карточки**

Находясь при исполнении обязанностей, все инспекторы компании – члена IFIA должны иметь идентификационную карточку инспектора. Данная карточка обычно содержит название компании – члена IFIA, ее логотип (в случае наличия такового), имя инспектора, его фото и подпись, дату выпуска и дату истечения срока действия карточки.

### **2.8 Оборудование**

Компания – член IFIA должна осуществлять следующие процедуры в отношении своего оборудования:

- Обеспечить наличие прошедшего должную идентификацию оборудования с ограниченным доступом и применение данного оборудования хорошо подготовленным персоналом;
- Поддерживать оборудование в должном рабочем состоянии в соответствии с надлежащими нормами и процедурами;
- Производить систематическую перекалибровку калиброванного оборудования в соответствии с рекомендованным или регламентированным расписанием, а также с действующими национальными и/или международными нормами в случае наличия таковых.
- Удостовериться в случае использования компьютеризированного или автоматизированного оборудования, что компьютерное программное обеспечение соответствует поставленным задачам, и что обеспечена сохранность данных.
- Выводить дефектное оборудование из рабочего процесса, которое должно быть изолировано до тех пор, пока не будет починено или уничтожено.

### **2.9 Система контроля качества**

В случаях, когда это целесообразно и осуществимо, компания – член IFIA должна применять в отношении своих действий принципы ISO9000 или аналогичных.

### **2.10 Жалобы**

Компания – член IFIA должна разработать процедуры обработки жалоб, поступающих от патрона или от третьих сторон.

## **2.11 Выпуск сертификатов и/или отчетов**

Если не оговорено ничего иного, сертификаты и отчеты выпускаются по заданию патрона и следуя его инструкциям. Сертификаты и отчеты должны содержать записи только о тех фактах, которые были установлены компанией – членом IFIA. Любые сведения или материалы, полученные от третьих сторон, должны быть обозначены, как полученные от третьих сторон, и использоваться только в информационных целях.

Результаты проверок и наблюдений, осуществленных компанией – членом IFIA, действительны только применительно ко времени и месту проведения инспекции.

Компания – член IFIA не обязана давать отчет о каких-либо фактах или обстоятельствах, лежащих за рамками инструкции патрона.

В случае, если от компании – члена IFIA требуется задокументировать положения или заявления, сделанные третьими сторонами, такими, как правительственные субъекты, лаборатории, суда и т. д., данные документы могут быть использованы исключительно в информационных целях без какой-либо ответственности со стороны компании – члена IFIA.

Стандартный сертификат должен включать следующую информацию:

- название компании – члена IFIA, ее адрес и логотип (в случае наличия такового);
- Номер сертификата или отчета или иной способ его идентификации;
- Дата и место выпуска;
- Тип сертификата или отчета (весовой сертификат, отчет о качестве и т. д.);
- Название и адрес патрона;
- Краткое изложение инструкций патрона в случае выполнения каких-либо специальных мероприятий;
- Описание:
  - А) транспортных средств;
  - Б) места отправки/назначения (если таковое известно);
  - В) товара;
  - Г) упаковки;
  - Д) заявленного количества;
  - Е) примененных стандартов (если таковые имелись);
  - Ж) результаты проверок и осмотров;
  - З) дата и место осуществления;
  - И) авторизованная подпись;
  - К) включение применимых условий сделки.

Выпуск сертификата или отчета не освобождает стороны контракта о продаже от исполнения своих обязательств и не предполагает сложения ими с себя всякой ответственности.

## **2.12 Директивы по стандартным мероприятиям**

Исследования и наблюдения могут варьироваться в зависимости от категории товаров, обстоятельств и широты сферы инспекционной деятельности. Каждый комитет разработал директивы по стандартным мероприятиям для своей категории товаров или продукции.

### **3.1 Сфера действия**

Целью этого раздела является отражение в общих чертах обычно применяемых рабочих процедур и используемых стандартов компаниями – членами IFIA при предоставлении своих услуг, касающихся инспектирования сельскохозяйственных товаров.

### **3.2 Сельскохозяйственные товары**

Данные директивы применимы при инспектировании сельскохозяйственных товаров, включая товары, полученные при возделывании почвы, скотоводстве, рыболовстве, рыбоводстве, а также включают в себя удобрения.

Данные товары могут быть разделены на следующие категории:

Злаковые, обозначенные как съедобные зерна и продукты их переработки, такие как пшеница, маис или кукуруза, овес, рис, сорго, ячмень, рожь, мука, отруби и т. д.

Бобовые, обозначенные как съедобные семена стручковых растений и продукты их переработки, такие как бобы, чечевица, нут и т. д.

Семена масличных культур, обозначенные как семена, продуцирующие масло, и продукты их переработки, такие как семена льна, ядра кокосовых орехов, рапсовые семена, бобы сои, семена подсолнечника и т. д.

Растительные и животные масла и жиры, как пищевые, так и технические, обозначенные, как масла и жиры, полученные из масличных семян или животных, таких как кокосовое масло, кукурузное масло, арахисовое масло, ляд, льняное масло, оливковое масло, пальмовое масло и пальмовые продукты, рапсовое масло, соевое масло, подсолнечное масло, сало, тунговое масло, рыбий жир и т. д.

Сахар, обозначенный как сладкий кристаллический продукт, получаемый из растительных соков, в частности из сахарного тростника и сахарной свеклы.

Удобрения.

Фрукты, обозначенные как съедобные продукты растений и деревьев и продукты их переработки.

Овощи, обозначенные как растения или их корни, выращиваемые для употребления в пищу, и продукты их переработки.

Травы, обозначенные как растения, стебель которых не деревенеет, и которые используются в пищу или в медицинских целях.

Специи, обозначенные как ароматические вещества растительного происхождения, получаемые из растений.

Чай.

Кофе.

Какао и продукты его переработки.

Вина.

Спирты сельскохозяйственного происхождения.

Консервированные пищевые продукты.

Замороженные пищевые продукты.

Мясо, обозначенное, как плоть животных или птиц, употребляемая в пищу.

Молочные продукты.

Древесина.

Каучук.

Хлопок.

Рыба и ракообразные и продукты их переработки.

### **3.3 Квалификация компании – члена IFIA в сфере сельскохозяйственных товаров**

Чтобы действовать в качестве компании – члена IFIA в сфере сельскохозяйственных инспекций, компания – член IFIA должна удовлетворять следующим критериям:

- Являться членом IFIA и выполнять все членские требования;
- Активно привлекаться к инспекциям сельскохозяйственных товаров, как это обозначено ниже;
- Нанимать персонал, подготовленный для сельскохозяйственных инспекций;
- Располагать необходимым оборудованием для осуществления эффективных сельскохозяйственных инспекций;

- Разработать программу подготовки, отвечающую требованиям программы сельскохозяйственного комитета IFIA;
- Непредвзято и профессионально исполнять свои обязанности.

### **3.4 Методы, процедуры и стандарты**

#### **3.4.1**

Методы и стандарты, изданные торговыми организациями и часто используемые в сельскохозяйственной сфере включают:

Зерновую и Пищевую Торговую Ассоциацию (GAFTA), Федерацию Масляной, Семенной и Жировой Ассоциаций (FOSFA), Национальную Ассоциацию Производителей Масла (NOPA), Национальный Институт Продукции Масличных семян (NIOP), Национальная Ассоциация Производителей Семян хлопка (NCPA), Международная Организация Стандартизации (ISO), и т. д.

Компания – член IFIA должна осуществлять инспекции в соответствии с процедурами, методами, правилами и нормами данных ассоциаций, если подобное требование включено патроном в инструкции.

#### **3.4.2**

Член сельскохозяйственного комитета IFIA при выполнении инструкций патрона в ходе осуществления стандартных и особых мероприятий при инспектировании сельскохозяйственных товаров, минеральных товаров и удобрений должен следовать директивам раздела 2. Нижеследующие дополнительные директивы, изложенные в данном разделе, касаются только членов IFIA, работающим в сельскохозяйственной сфере.

### **3.5 Погрузка/выгрузка**

Компания – член IFIA должна удостовериться, что чистота хранилищ, чистота погрузочного/разгрузочного оборудования, а также сбор и удаление предшествующего груза осуществляются/соблюдаются в соответствии с директивами, изложенными в пункте 3.8 «инспектирование чистоты» (См. ниже).

Компания – член IFIA должна, если к тому есть основания, что все товары погружены/выгружены, что конвейерные транспортеры/оборудование пусты и должна провести визуальную проверку на предмет утрат и потерь при осуществлении погрузочных/разгрузочных действий и изъятий в упаковке.

### **3.6 Отбор образцов и собственно образцы**

Целью отбора образцов является получение маленького подходящего количества или порции более крупной части, представляющей целое, или фиксированной части и установление ее свойств, позволяющих судить о состоянии, статусе или какой-то конкретной характеристике.

Инструкции патрона должны отображать цель, с которой производится отбор образцов (как то, например: установление качества, количества, зараженности, плотности, отношения массы к объему и т. д.). Методы и средства для взятия образцов должны быть также отражены в инструкции или, там где это применимо, в местных нормативных актах.

В случае использования автоматических или полуавтоматических устройств для отбора образцов, компания – член IFIA должна ознакомиться с документацией на данное устройство и удостовериться, что оно находится в исправном рабочем состоянии.

Распределение и хранение образцов должно быть также оговорено в инструкции или соответствующем торговом обычае.

Контейнер для хранения образцов должен обладать такими свойствами, чтобы защищать свое содержимое от воздействия окружающей среды, но в то же время не вступать с ним в химическую реакцию.

Образцы должны быть помечены таким образом, чтобы содержать информацию о компании, которая произвела отбор образца, о месте и времени отбора, а также о его цели. Образцы должны быть опечатаны, а печати идентифицированы таким образом, чтобы предотвратить вскрытие образца иначе, как с нарушением целостности или удалением печати.

Когда отбор образцов производится совместно, на образец должны быть наложены идентификационные печати всех заинтересованных сторон. Если заинтересованная сторона не располагает оборудованием для осуществления опечатывания, может быть принята его подпись на ярлыке.

В отсутствие специальных инструкций образцы, взятые компанией – членом IFIA, должны в норме храниться в течение трех месяцев.

### **3.7 Удостоверение веса**

В случае, когда компания – член IFIA получает требование о предоставлении отчета об установлении количества, она должна проверить весовое удостоверение и ознакомиться с надлежащей документацией. Компания – член IFIA должна отметить метод, использованный для установления количества, стороны, принимавшие участие в установлении, использованное оборудование, калибровочные данные, а также любые уместные детали и оказавшие влияние факторы, которые могут быть отмечены.

Выбор метода, используемого для удостоверения веса, должен быть оговорен в инструкциях, переданных патроном, в случае же отсутствия таковых следует руководствоваться местными обычаями и практическими наработками.

### **3.8 Инспектирование чистоты**

Целью инспектирования чистоты для компании – члена IFIA является визуальная оценка чистоты хранилищ или транспортных конвейеров. Инспекция чистоты должна быть проведена только в случае доступности, и не освобождает стороны контракта о продаже, равно как стороны контракта о перевозке от их обязанностей, в особенности касающихся ответственности за состояние емкости, предназначенной для перевозки или хранения товаров.

Компания – член IFIA должна докладывать о состоянии емкостей, их стенок, о наличии осадков и посторонних запахов, если такие отмечаются.

Ответственность за визуальное инспектирование со стороны компании – члена IFIA строго ограничена установлением невооруженным глазом с обоснованно выбранной безопасной точки зрения того факта, что указанное судно, емкость или транспортный конвейер являются чистыми.

Подобные инспекции не предполагают и не должны включать таких консультаций и оценок (без ограничений), как совместимость с предыдущими грузами или покрытием цистерны, адекватность методов очистки или хранения смежных грузов, присутствие или отсутствие остатков в следовых количествах, или вообще способность или адекватность для хранения или перевозки данного груза.

В случае наличия подобного запроса компания – член IFIA может исключительно в информационных целях и без какой-либо ответственности со своей стороны задокументировать заявление транспортировщика относительно применяемых методов очистки.

Консультации или рекомендации относительно совместимости с прилежащими грузами, предшествующими грузами или покрытием цистерн не является компетенцией компаний – членов IFIA.

В случае если инструкции требуют ознакомления с корабельным журналом по вопросу ранее перевозимых грузов, компания – член IFIA должна отметить, имелся ли корабельный журнал и велся ли он на доступном инспектору языке. Любые выписки, сделанные из корабельного журнала, не накладывают никакой ответственности на

компанию – члена IFIA и могут быть использованы исключительно в информационных целях.

Компании – члены IFIA не должны удостоверить или сертифицировать пригодность емкости к хранению или перевозке товаров за исключением установления того факта, что емкость визуально чиста.

### **3.9 Инспектирование упаковки**

В случае наличия подобного распоряжения компания – член IFIA должна представить отчет о состоянии упаковки и ее маркировке, но не должна в принципе сертифицировать ее пригодность.

### **3.10 Инструкции по нагреву/охлаждению**

В случае требования со стороны патрона, компания – член IFIA должна передать транспортировщику инструкции о нагреве или охлаждении, полученные от патрона заблаговременно до отправки. Данные инструкции должны быть ранее оговорены в условиях контракта о перевозке.

Компания – член IFIA не несет ответственности за точность, выполнимость или выполнение этих инструкций.

В случае требования со стороны патрона, компания – член IFIA должна получить от транспортировщика свидетельства выполнения данных инструкций по прибытии.

### **3.11 Мониторинг**

Когда от компании – члена IFIA требуется мониторинг погрузки, разгрузки, транспортировки, передачи или иных подобных операций, компания – член IFIA должна осуществлять наблюдение должным образом с тем, чтобы соблюсти интересы патрона, соответственно докладывая ему.

### **3.12 Инвентаризация и учет**

Компания – член IFIA должна проверить существующие запасы с качественной и количественной точек зрения или сделать запись о количестве упаковок на основании имеющейся информации в ходе проверки.

Учет, будучи разрешен местными правилами и обычаями, должен проводиться без проверки содержимого упаковок.

### **3.13 Соответствие конкретным целям/пригодности к продаже**

Никакое положение какого-либо сертификата, отчета или документа не может освободить стороны контракта о продаже от обязательств по поставке товара, соответствующего конкретным целям или пригодного к продаже качества.

Любое заключение компании – члена IFIA, сделанное на основе результатов анализа или проверки, может касаться только определенного образца, в отношении которого проводились данные действия. Аналогично, любое заключение, касающееся качества инспектируемых товаров, должно относиться к видимому состоянию только тех товаров, которые были проинспектированы, если только не оговорено что-то иное.

### **3.14 Опечатывание цистерн, контейнеров и хранилищ**

В тех случаях, когда компания – член IFIA имеет задание опечатать цистерны, контейнеры, хранилища и т. д., данное опечатывание может рассматриваться как доказательство присутствия компании – члена IFIA при этой процедуре, но не может рассматриваться как доказательство неприкосновенности.

### **3.15 Здравоохранение/санэпидконтроль/радиоактивность**

Компания – член IFIA не должна брать на себя функции, в норме являющиеся прерогативой и выполняющиеся правительственными службами. Компания – член IFIA

может получить запрос на предоставление образцов для осуществления проверок или анализов данными национальными или правительственными службами. В случае если имеется распоряжение задокументировать результаты проверок, проведенных данными национальными или правительственными службами, данные документы могут быть использованы исключительно в информационных целях без какой-либо ответственности со стороны компании – члена IFIA.

### **3.16 Обеззараживание, дезинсекция, борьба с грызунами**

В случае требования со стороны патрона, компания – член IFIA должна присутствовать при погрузке/разгрузке и докладывать о принятых мерах подобного рода, кем эти меры принимались, и об обстоятельствах, имеющих место при наблюдении за процессом обеззараживания и борьбы с грызунами. В случае дезинсекции, компания – член IFIA должна присутствовать при применении инсектицида и/или дегазации после завершения погрузки или до начала отгрузки и докладывать о принятых мерах подобного рода, кем эти меры принимались, и об обстоятельствах, имеющих место при наблюдении за процессом.

### **3.17 Денатурация**

Компания – член IFIA должна, в случае получения подобного распоряжения, присутствовать при окраске зерен или нанесении на зерна рыбьего жира, после чего должна осуществить отбор образцов и доложить о полученных результатах, но при этом не несет ответственности за осуществление операции и ее эффективность.